

Darul tinerilor din Baia Mare

Baia Mare. Pe peronul gării sînt pionieri cu cravatele fluturînde în bătaia vîntului, tineri muncitori, elevi, oameni ai muncii, reprezentanți ai organelor și organizațiilor U.T.M. veniți să asiste la plecarea unui tren special.

Mai mult fier vechi pentru dezvoltarea industriei noastre siderurgice! — la această chemare a organizațiilor U.T.M. tinerii din întreaga regiune au răspuns cu înălțare, conștiință că pe această cale contribuie la împlinirea prevederilor plenei C.C. al P.M.R. din noiembrie 1958, privind continuarea dezvoltării industriei noastre siderurgice.

Trenul e gata de plecare. Tovarășul Moise Fetea secretar al Comitetului regional U.T.M. Baia Mare a felicitat pe tinerii care au participat la acțiunea patriotică de colectare a metalelor vechi.

Un fluierat subțire și colorat a început să alunece lin pe magistrala de oțel. Duceau cu el 31 de vagoane cu metalele vechi colectate în orașul Baia Mare și 24 vagoane cu metale vechi din Satu Mare. În total — 578 tone de fier vechi. Destinația: Hunedoara. Un dar făcut oșezilor lunedoreni de tinerii din regiunea Baia Mare.

În stația Dej un popas. La cele 55 de vagoane care formează trenul special au fost remarcate 9 vagoane cu 158 tone de metale vechi plecate din Carei și Tășnad și alte 9 vagoane cu 59.620 kg. metale vechi plecate de la Sighet și Vișeu.

73 de vagoane au transportat cuploarele Hunedoarei, 795.920 kg. metale vechi, metal din care s-ar putea fabrica peste 79.500 butelii sau 63.600 biciclete.

Darul tineretului este rezultatul acțiunii organizate de Comitetul regional U.T.M. Baia Mare. În „Săptămîna fierului vechi”, tinerii, pionierii, mobilizați de organizațiile U.T.M. au muncit cu entuziasm, s-au întrecut pentru colectarea celei mai mari cantități de metale vechi. Angajamentul comitetului regional U.T.M., de a colecta cu ajutorul tinerilor din regiune 600.000 kg. de fier vechi a fost depășit cu aproape 200.000 kg.

Scînteia tineretului

Organ Central al Uniunii Tineretului Muncitor

Anul XV, seria II-a nr. 3280

4 PAGINI — 20 BANI

Duminică 29 noiembrie 1959



Fruntașii în producție Ion Șerban (al doilea din stînga) de la secția matrierie a Uzinelor „Semănătoarea” din București, a devenit de curînd membru al P.M.R. El este călduros felicitat de către tovarășii săi de muncă.

Foto : P. POPESCU

Cînd o mîină adună, iar alta risipește

La începutul acestui an a avut loc la G.A.S. Buzău o adunare în care planul global de producție a fost detaliat pe secție și lucrătorii din fiecare sector în parte, analizîndu-și posibilitățile, și au luat angajamente concrete pentru sporirea producției și reducerea prețului de cost. Cu această ocazie brigada zootehnică de tineret, condusă de candidatul de partid Vasile Sorlescu, s-a angajat în fața conducerii gospodăriei să depășească planul de producție și să reducă prețul de cost al litrului de lapte, planificat inițial la 1,19 lei, la cel puțin un leu. Tinerii au hotărît pentru aceasta să dea vacilor o îngrijire exemplară, să înlăture orice risipă de nutrețuri și concentrate. Ba, ca să sporească și mai mult producția de lapte, brigada tinerilor crescători de animale a aplicat larg pășunatul pe timpul nopții, iar o mare parte din vară a hrănit vacile cu fol de sfeclă, de care gospodăria dispunea în mari cantități și care nu costau nimic. Tinerii mulțumiri Marin Enache, Ecaterina Conciu, Vasile Manea, Vasile Anghel și mulți alții nu și-au preocupat nici nopțile, nici zilele de odihnă

DE CE ESTE RIDICAT PREȚUL DE COST AL LAPTELUI LA G.A.S.-BUZĂU

pentru a împlini acest angajament. Și rezultatele străduințelor lor nu s-au lăsat prea mult așteptate. După socoteala pe care băieții au făcut-o împreună cu tov. Vasile Sorlescu, șeful brigăzii, la 1 noiembrie a.c. brigada de tineret realizase de la cele 90 de vaci mulgătoare o depășire a planului de producție la lapte de 23.820 litri. De asemenea, tinerii au reușit să reducă consumul de la patru unități nutritive, planificate inițial pentru fiecare litru de lapte, la numai 3,5 unități nutritive. După socoteala lor, reușiseră de asemenea să reducă prețul de cost al litrului de lapte la mai puțin de 1 leu — și erau mulțumiți de asta.

Brigada a rămas nu numai adînc mîhnită, dar și uimită. „Cum, de unde 1,30 lei?” se întrebau tinerii. Dar li s-a explicat numai de cîțiva stau lucrurile. Sectorul vegetal din gospodărie, principalul furnizor al furajelor și concentratelor pentru vaci, nu și îndeplinise planul de producție. Mai mult, în

C. G. DIACONU

(Continuare în pag. 4-a)



În fotografie: un aspect de la deschiderea lucrărilor seminarului național științific studențesc din Capitală

Foto : AGERPRES

Cea de a doua glorie...

Al. Andrițoiu

Cînd, în urmă cu ani, a luat ființă planul nostru de electrificare, „GOELRO-ul nostru”, și cînd hotărîrea partidului ne-a umplut inimile de bucurie și ne-a făcut să visăm cu insistență lumină, cînd lampa lui Ilici ilumina versurile poezilor deschizînd niște nădețuri de perspectivă — apa Bistriței se chină încă zădărnice, iar peisajul Bicăzului își mesteacă încă sălbătică-i secolul. Iată însă că nu s-a scurs nici un deceniu și tabloul de la Bicăz s-a populat cu giganții de beton ornat, blocurile s-au trezit dominate de vile și blocuri, muntele a fost traversat de un tunel magnific, iar luminile electrice se iscălesc pe sușiurile abrupte, în serpentină de aur, pe un drum temerar.

Bicăzul nu numără sute de hectare de teren. Aici șantierul e densul la o arie relativ modestă, într-un defileu pitoresc; de la Tunel-întrare la Tunel-ieșire poți face o plimbare de teren se hotărîște destinul de umiditate a sute de hectare de teren arabil, energia a mil și mil de cai putere pentru industria socialistă și, printre altele, estetica a zeci de puncte turistice care vor jalona circumferința masivului lac de acumulare. Toate aceste binefaceri vor fi sintetizate, în dimensiunile șantierului.

Hydrocentralele și termocentralele intră, armonios, ca niște focare de energie, în sistemul complex de construcție a socializării. Spunînd despre comunism că înseamnă puterea sovietică, plus electrificarea întregii țări, Lenin a oferit lumii un adevăr care definește dintr-un punct de vedere procesul economic-social al oricărei țări eliberate de exploatare, ce-și construiește societatea fericită și prosperă. Bicăzul este un argument al acestui înalt adevăr. Fructificarea arului alb, a zgomotoaselor corderi de apă e un adevăr simplu și vechi pe care burghezia îl știe dar îl ignora, folosîndu-l cu zgîrcenie numai a-

tunci cînd energia îl intra de-a dreptul în pungă. Socialismul, cu orizontul lîmpede și nemărginit, cu economia-i riguroasă planificată, n-a lăsat și nu lasă să-i scape nici o sursă binefăcătoare pentru viață și popor. Bistrița mai cu seamă, a uimit prin marea-i viteză de curgere și a dat, prin însăși această viteză, ideea unei hidrocentrale magnifice. Și cum comuniștii nu tergiversază au și hotărît înscrierea pe harta patriei a acestui focar de lumină. Lucrurile bătîrîne au întinerit. Nu departe de albia Bistriței movila lui Burcel și Cetatea Neamțului amintesc pagini de vitejie.

Cronica locurilor contemporane

lar de la Bicăz mai sus, mai către Ceahlău, Izvorul Alb ne amintește de Frații Jderi. Ruinele și țărnițele pomene de cronici aveau să intre în cea de a doua glorie a existenței lor, în gloria contemporană. Și astfel din țărnițe istorice, Bicăzul a devenit un țărniț al activității imediate și al viitorului strălucit. Îmi amintesc primele zile ale șantierului. Printre nenumărații brigadierii entuziaști mai mișunau încă așa-zisii „sămînți de scandal”, tipuri excentrice sosite pe șantier în căutarea aventurii. Parte din acești oameni viciați au fost educați de colectivele înaintate și au intrat în cercul armonios al vitejilor de șantier; parte s-au spulberat. A rămas în Bicăz un colectiv închegat cu o etică socialistă, cu o neostoiită sete de muncă. Cărunțul Pașca Gavrilă și Junele Gălnău Ni-

colae au ajuns vestiți. Pe lângă ei, alți vîrstnici și tineri au lepădat hainele anonimatului. Dar chiar și aceia care nu-s pomeniți în zăre dar care au împodobit de nenumărate ori panourile de onoare și au fost lăudați adeseori în ședințele de producție, fac parte din nemuritorii care au pus o piatră de temelie la unul din marile bastimente ale socializării. Îmi amintesc apoi diferite etape din biografia Bicăzului. Am fost de față cînd echipele de la Tunel-întrare se pregăteau să dea mîna cu cele de la Tunel-ieșire. În cavitatea cioplită în munte se auzeau ecourile ciocanelor de dincolo de peretele de piatră. Și peretele de piatră se subția necontenit. Apoi s-a surpat ca un hotar de prisos. Entuziasmul unanim a făcut muntele să vibreze. Și iarăși au trecut zile și luni și iarăși am mers să văd Bicăzul. Tunelul se parodase cu beton, se boltea elegant ca o catedră, cu echilibrul, cu centrul. Locul turbinelor se scobea ca un scoc dulce, la poalele unei prăvălii ascuțite. Asta pe cînd la partea cealaltă abisul se umplea cu beton la zăgazul viitor al mării Bicăzului.

Închideam ochii și vedeam marea revărsare de lumină. Vedeam fecundarea bărganelor fertile cu apa venită din rezervoar. Vedeam lacul împrejmuit cu sălcii, cu vile și cabane. Vedeam piinea energiei viitoare. Mă întorceam apoi acasă pe un drum de fier cunoscut, cu gări de piatră sură, parcă gemene, nefrîzînd totuși monotonia — și păstram în inimă ca pe o merindă spirituală, luminile de astăzi și de mine ale Bicăzului. Bicăz. Ovidiu Il. Doicești, Borșești și alte puncte de lumină pe harta „GOELRO-ului” nostru dă fructe de aur. Experiența sovietică se dovedește și aici de mare preț. E bine ca din cînd în cînd să vizităm Bicăzul pentru a frunzări încîntați cartea viitorului. Întinerim cîntînd-o.

Citiți

in pag. 2-a: Din duminică în duminică

in pag. 3-a: A 15-a aniversare a eliberării Albaniei

Brigada utemistă de muncă patriotică

Deunăzi, am făcut cunoștință cu membrii brigăzii utemiste de muncă patriotică, din secția utilaj a Uzinelor de vagoane „Gheorghe Dimitrovi”, din Arad. Această familie doboșbit de numeroasă (40 membri) este cunoscută în întreg orașul Arad, pentru activitatea sa prodigioasă, multilaterală. Dar să vi-i prezentăm.



Membrii brigăzii, răspund chemării tinerilor craioveni: 600 ore muncă patriotică la canalul Porcaea, colectarea a 40.000 kg. fier vechi.



Și iată-i la muncă, încercînd fierul vechi.



Un moment solemn: tinerii primesc carnetul roșu de brigadier.



Tinerii din brigada utemistă de muncă patriotică sînt în același timp și membri ai cercului politic



Într-un moment de repaus tinerii învață un cîntec patriotic.

Foto reportaj: VASILE RANGA

Președintele Republicii Populare Federative Iugoslavia IOSIP BROZ TITO

Belgrad

Cu ocazia zilei Republicii, sărbătorii naționale a Republicii Populare Federative Iugoslavia, permit-mi să vă adresez în numele poporului român și al meu personal, felicitări cordiale, cele mai bune urări pentru dv. personal și pentru prosperitatea popoarelor Iugoslaviilor.

ION GHEORGHE MAURER Președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Romîne

Tovarășului ENVER HODJA

Prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Muncii din Albania

Tovarășului MEHMET ȘEHU

Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Albania

Tovarășului HADJI LLESHI

Președintele Prezidiului Adunării Populare a Republicii Populare Albania

Tirana

Dragi tovarăși,

În numele Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român, al Consiliului de Miniștri, al Prezidiului Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Romine și al tuturor oamenilor muncii din țara noastră, vă transmitem dv. și întregului popor albanez cele mai călduroase felicitări și urări împliniri pe prilejul celei de-a 15-a aniversări a eliberării Albaniei de sub jugul fascist.

Marile succese obținute pe drumul construirii socializării de oameni muncii albanezi, care în cei 15 ani de muncă plină de abnegație, sub conducerea înțeleaptă a Partidului Muncii, au transformat Albania într-o țară socialistă în plină dezvoltare, sînt primate de poporul român cu un sentiment de sinceră bucurie. Prietenia tradițională dintre popoarele romine și albaneze în anii puterii populare a căpătat un conținut nou, se dezvoltă și se adîncește necetînd slujind înfloririi economice și culturale a țărilor noastre, întărirea unității indestructibile a lagărului socialist în lupta cu marea Unune Sovietice.

De ziua marii dv. sărbători naționale vă urăm din toată inima, dv. și poporului albanez, noi succese în lupta pentru dezvoltarea socialistă a Republicii Populare Albania, pentru întărirea prieteniei romino-albaneze, pentru triumful cauzei păcii și colaborării între popoare în Balcani și în lumea întreagă.

GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ Prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român

CHIVU STOICA Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Romîne

ION GHEORGHE MAURER Președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Romine



Orezul s-a copt.

FRON LOI (R.D. Vietnam)

### Mașini și instalații de ploaie artificială

Paralel cu măsurile de ameliorare a suprafețelor irigate, în Bulgaria a fost pusă la punct și a început producția de mașini și instalații de ploaie artificială. La început se vor produce 1.000 de instalații și 300 de mașini de acest fel. În prezent, 70 de astfel de mașini udă cimpurile gospodăriilor agricole cooperative de muncă. Recent, la uzina de reparații de tractoare de lângă Plovdiv a intrat în funcțiune primul laminor de levi pentru mașinile de ploaie artificială.

Până în anul 1965 se prevedea fabricarea a 14.500 de mașini și 25.000 de instalații de ploaie artificială.

### Aviația în slujba agriculturii

În ultimii ani, aviația a de un real folos țăranilor cehoslovaci. Anul acesta, de pildă, ea a împănărit pe o suprafață de aproape 500.000 hectare de teren agricol și împănărit substanțe chimice. La sfârșitul lunii octombrie, a fost pulverizată din aer o cantitate de 32.920 tone de substanțe chimice și îngrășăminte. În anul care urmează, activitatea aviației cehoslovace în folosul agriculturii va fi mult extinsă.



Ionuț.

DUMITRU PRETOR (R.P.R.)

## Muzica de cameră

Am vorbit în articolul trecut despre Uvertură, despre Concert și despre Simfonie, trei dintre cele mai importante genuri ale muzicii simfonice, adică ale muzicii destinată să fie cîntată de ansamblul orchestral. Cu privire la simfonie spunem că poate cuprinde o arie vastă de sentimente și idei, că ea se ridică pe culmile cele mai înalte ale problemelor umanității, că muzica simfonică în general prin mijloacele multiple și puternice de care dispune are putința să reflecte în chipul cel mai convingător marile conflicte și năzuințe ale omului și societății.

Literatura muzicală cunoaște și o sumedenie întreagă de lucrări de cameră. Unele sînt scrise pentru voce cu acompaniament de pian cum este liederul — forma cultă, măiestrită de cîntec ce-și are obirșia în melosul și versul popular — altele pentru un singur instrument sau pentru un grup instrumental mai mic ori mai mare.

### Să cunoaștem comorile muzicii (V)

Dintre acestea menționăm doar „Momentul muzical”, o piesă instrumentală scurtă, de o factură simplă, Nocturna, de asemenea miniatură cu un caracter liniștit, Noctela, un fel de poveste muzicală, apoi Trioul, o compoziție destinată unui grup de trei instrumente, Cvarletul, o compoziție destinată unui grup de patru instrumente, Gvințelul, Sextetul, Septuorul, Octetul, Nonetul, Dixtuorul, respectiv

pentru formații de 5, 6, 7, 8, 9, 10... instrumentiști. S-au scris chiar și „simfonii de cameră”, cum este geniala lucrare de acest fel a lui George Enescu (pentru 12 instrumente soliste). Caracterul „de cameră” al unei compoziții nu îl dă atât numărul restrîns al instrumentelor ce o execută, cit expresia discretă a sentimentelor, stilul ei mai intim, lipsa sonorităților foarte puternice pe care le poate degaja masa orchestrală.

Una dintre cele mai de seamă compoziții de muzică de cameră este Sonata, o lucrare alcătuită din trei sau patru părți, care se deosebesc prin caracter: prima e dinamică, activă, a doua lentă, lirică, uneori visătoare, a treia poate fi dansantă, glumeață, iar ultima vijelioasă, plină de optimism.

În sonate, ca și în alte genuri de lucrări, nu avem de-a face numai cu contrastul părților componente, ci și cu contrastul în interiorul fiecăruia. Ele sînt generate de confruntarea celor „melodii lemne” despre care am vorbit în articolele anterioare. Sonata are la temeiul anumite reguli de construcție, întemeiate pe principiul luptei ideilor muzicale, luptă care duce în chip firesc la afirmarea unei concluzii, ca o sinteză a elementelor muzicale, care s-au desfișurat în fața noastră.

Marii clasici ai muzicii ne-au lăsat și în domeniul sonatei capodopere nepieritoare, pline de interes emoțional, exprimate în construcții sonore minunate proporțional. Unele, cum este sonata „Appassionata” (Lenin) muzică despre ea că este o muzică umitoare, supraomenească) sau sonata „Patetica” de Beethoven, marea Sonata de Liszt, sau Sonata cu marș funebru, de Chopin și-au cucerit celebritatea.

Așa după cum simfonia este chintesența muzicii simfonice, chintesența muzicii de cameră este Cvarletul. De obicei cvarletul este alcătuit din instrumente cu coarde (două vioară, o violă și un violoncel), instrumente care dispun de o bogată varietate de nuanțare, de o mîlădierie expresivă a sonorității. Ansamblul acesta reproduse de fapt principiul armoniei pe patru voci care ne este alt de familiar nouă, telurilor, din muzica de cor.

Părțile Cvarletului, este marile clasice vieneze Joseph Haydn, care a scris zece de lucrări de acest gen. Mozart, Beethoven, Schubert, Brahms, Ceikovski și alți compozitori au scris cvarlete de o rară frumusețe care se înscriu în programele de muzică de cameră de pretutindeni. Ceikovski este autorul unei faimoase pagini de cvarlet. Este vorba de partea a doua din primul său Cvarlet care este inspirată de o melodie populară rusă și care îl mișcă pînă la lacrimi pe marele scriitor L. Tolstoi.

E. PRIGOPE

# Din duminică în duminică

## Biocurenți pe bandă de magnetofon

La Institutul de cercetări de aparataj și instrumentar chirurgical experimental din Moscova a fost realizat un aparat extrem de interesant — biostimulatorul activității cardiace. Folosind biocurenți produși de inima unei persoane sănătoase, acest aparat reușește adevărată minune de a restabili funcționarea inimii unui alt organism, care a încetat de scurt timp să mai bătă.

Curenții electrici produși în corpul nostru pot acționa așa dar organele unui alt organism?

Putem spune astăzi că fiecare celulă din organismul nostru reprezintă un generator microscopic de curent. Cum se explică acest lucru? Celulele vie au o membrană. De ambele părți ale acestor membrane, adică în interiorul și exteriorul celulei, există diferite concentrații de potasiu, sodiu etc. Din cauza acestor concentrații diferite, apar diferențe de potențial electric. În afara de aceasta s-a mai constatat că atunci cînd se contractă, orice mușchi produce biocurenți deoarece concentrația elementelor din celulă variază în urma contracției.

Este interesant că nu numai orice mișcare din interiorul organismului, dar și reapausul relativ este însoțit de producerea energiei electrice. În felul acesta putem spune că omul ar fi o „stațiune electrică” specifică și extrem de complicată. Șavanții sovietici au găsit în ultimul timp aplicații excepționale de interesante și valoroase pentru acești curenți produși în centralele electrice microscopice din organismul omului.

Cunoașteți așa-zisa „mină artificială” acționată de biocurenți, realizată de șavanții sovietici. Între timp au fost obținute noi succese în acest domeniu. Recent, la congresul unional de fiziologie, biochimie și farmacologie de la Minsk a fost prezentată o nouă mină artificială acționată de biocurenții mușchilor. La această variantă perfecționată a aparatului, a declarat Viktor Gurfinkel, candidat în științe medicale, unul din constructorii

protezi, s-a renunțat la aparatul voluminos și dispozitivele hidraulice de acționare folosite în trecut. Ele au fost înlocuite printr-un dispozitiv de reglare de dimensiuni mici pe bază de triode cu germaniu.

Cu prilejul experiențelor efectuate cu prototipul biostimulatorului activității cardiace despre care am amintit la începutul articolului, oamenii de știință au stabilit că este posibil între altele să se forțeze inima unui cine să bătă în ritmul inimii omenesti, adică să se „împună” inimii unui animal de experiență un ritm fixat dinainte.

Lucrările au arătat de asemenea că biocurenții amplificați cu ajutorul unor dispozitive speciale pot fi transmiși nu numai direct de la „donator”. Ei acționează de asemenea și atunci cînd sînt

înregistrați pe bandă de magnetofon (după amplificare).

După cum a declarat Mihail Ananiev, directorul institutului, folosirea biostimulatorului va servi, paralel cu alte mijloace, la tratamentul unor boli cardiace, grave. Acest fapt deschide perspective fantastice.

Dat fiind că biocurenții pot fi captați de la multe organe interne, este posibil ca în medicina viitorului apropiat să poată fi folosiți în scopuri terapeutice biocurenții creierului, stomacului, intestinelor și altor organe, înregistrați pe bandă de magnetofon.

Iată așa dar cit de uluitoare sînt perspectivele deschise de șavanții sovietici în domeniul utilizării biocurenților.

I. IONESCU



Mestecenl.

L. PARTER (U.R.S.S.)

### Difuzoare fără conducte

Un colectiv de specialiști din Lituania a construit un difuzor eteric — megafon dinamic, care se deosebire de cele obișnuite nu necesită rețea de conducte. Un asemenea difuzor recepționează emisiunile de radio retransmise de la un centru de

radioficare pe o rază de pînă la 100 km.

Fabrica de aparataj de radio din Vilnius va produce încă în anul viitor peste 10.000 de difuzoare eterice destinate în special localităților rurale.

### O varză de 10 kilograme

O serie de localități din suburbiile orașului Pekin au strîns anul acesta o recoltă de varză de trei ori mai mare decît anul trecut. Recolta totală de varză a cultivatorilor din aceste părți este de aproximativ 500.000 tone.

Una dintre aceste localități a obținut o recoltă de peste 202 tone la hectar. Multe varze cîntăresc între 7,5 și 10 kg. În anii precedenți o varză de 5 kg. era considerată un record.

### Aparat de radio de buzunar

La fabrica de telefoane din Budapesta s-a început fabricarea în serie a unui aparat de radio de buzunar cu transistori. Aparatul are înălțimea de 75 mm, lățimea de 150 mm, și grosimea de 40 mm. El funcționează cu ajutorul a 7 transistori și o baterie specială. Anul acesta vor fi fabricate 12.000 de astfel de aparate.

Predecesorul acestui aparat „Minorion” cu două benzii a fost remarcat la Expoziția universală de la Bruxelles.

### Poșta jocurilor

E. CIUTEANU-Arad; M. TANĂSESCU-Horezu; N. FLIP-Turda; E. SENCU-Timișoara; S. GRAMA-Baia Mare; E. MUIA-Oravița; V. BUNE-Cluj; CH. RUSU-Oradea; I. PENA-Negru-Vodă; M. VOICULESCU-Roșiori de Vede; E. BILOIU-Tg. Măgurele; AL. IORGA-Medgidia; S. RADU-București; M. CIOBANU-T. Severin; F. STĂTE-Ploesti; Z. ENE-Gălărași; I. MUSAT-Suceava și alți tovarășii care au trimis răspunsuri redactei.

Dezlegările voastre sînt foarte bune.

V. ACATRINEI-Timișoara: Jocul acesta l-ai dezlegat foarte bine. Ne pare foarte rău că jocul de săpămîna trecut nu l-ai putut rezolva.

E. POPESCU-Cujmir: Dezlegarea tv. e foarte bună. Observația pe care ne-o trimiți este judicioasă.

GABRIELA GAVRIL-Craiova: Dezlegarea jocului nostru cit și jocurile trimise de dumneata sînt foarte bune.

# Diderot, luptător pentru rațiune și ateism

Există mai multe feluri de a fi curajoși, iar dintre toate Diderot a ales curajul plin de zîmbet. Forțele cumplite ale teologiei, care îl orseseră de viu pe Bruno, i-au oferit și lui Diderot destule prietuniri de a fi martir, de a avea o figură tragică, și au îngredădit pe capul lui mai multe persecuții decît pot încăpea într-o viață obișnuită de om: la 30 de ani a fost închis cu forța într-o mînăstire de unde a evadat ca să se poată căsători; cînd a publicat sfredelitorul lui pamflet filozofic antiidealist intitulat: „Scrisoare despre orbii spre folosința celor care văd”, „orbii”, clericalismul miniat, îl arestează; în 1750, la 47 de ani, Diderot pierde trei copii, doi ani după aceea, cînd izbucnește scandalul stîrnit de preotul ateu Prades, parlamentul hotărăște confiscarea „Enciclopediei”, care era opera principală a vieții lui Diderot; apoi, an după an, biserica obține condamnarea lucrărilor scrise de prietenii săi, închisoarea îi înghețe pe unii, toama îi face pe alții să dea îndărăt. Diderot e insultat și hulit de „șavanții” clericali la modă, și pînă și prietenul său Voltaire, rătras la Paris, îl sfătuiește să încerce mai curînd a-și lipări Enciclopedia în altă țară decît în Franța, iar cînd, după un sfert de veac, ei își vede terminată opera enciclopedică, observă cu minie și durere că frica de forțele negre ale bigotismului l-a făcut propriul lui editor să-i căsăpească lucrarea, cenzurîndu-i pasajele cele mai nimitoare contra prejudecăților religioase.

Prin toată această viață chinată francezului Diderot a trecut cu un zîmbet plin de inteligență și dintr-o armie îndreptată în acest secol împotriva puterilor religiei, n-au existat altele mai tăioase, mai temute și mai strălucitoare decît risul, bucuria de viață și inteligența lui Diderot. Fiu al unui tolar, Denis Diderot a refuzat să aibă a carieră eclesiastică — fusese dat la izvoici ca să devină preot — a fost notar, mediator, a trăit cum a putut, nepăsător față de bani, și abia atunci cînd a luat conducerea unei opere epocale — editarea celor 17 volume ale Enciclopediei — veniturile sale modeste s-au mai stabilizat puțin. Era într-o perioadă cînd la ordinea zilei stătea răsturnarea feudalismului: o viață întreagă Diderot a pus lemne sub cazonul în care fierbea revoluția anti-feodală, și cînd ani după moartea lui ea a dat în clopot. Burghezia, pe atunci tinără și interesată în revoluție, nu putea răsturna nobilimea decît zguduind din temelii uriasă, întunecata forță medievală care era biserica; și un grup de cugeători îndrăzneți, adversarii ai nobilimii dintre care nu lipsea baronul d'Holbach, plămădeau un grandios arsenal ideologic de afirmare a rațiunii omului, a dreptului său de a trăi liber de groaza de iad, de a face binele de dragul fericirii omului, și nu al unei iluzorii „fințe supreme” de a cărei existență nu există nici o dovadă, afară de cnutul clerical. Acest arsenal pus în slujba omului modern era, în primul rînd, marea Enciclopedie, care își propunea să definească în chip materialist toate cunoștințele și activitățile omenesti; iar la temelie acesteia stătea un Atlas care susținea pe umerii săi povara pămîntului, a stat, zîmbitor, parcă fără trudă, Diderot, într-o vreme cînd se precudica renunțarea la toate bucuriile vieții și închiderea între zidurile cenușii ale mînăstirilor, ochii plini de inteligență ai marului enciclopedist au admirat culorile vie ale naturii, tablourile pictoriilor, și au ajutat să se ivească o strălucită operă de critică de artă plastică, prin care Diderot a rămas, în multe privințe, neînțeles; în locul pămîntului, Diderot a slăvit frumusețea muzicii care cîntă pasiunile

și rațiunea omului; în locul tălămarilor istorice „morale” Diderot a scris cu minia și veră „Călătoria”, roman scîpător care povestește suferințele unei fete care, ca să fie lipsită de zestre, a fost închisă la mînăstire și s-a lovit de desfrîul și suferințele ce dominau tragedia căsătorii în care oamenii erau izolați de societatea umană; prin mîrmurii surd al compiculator, plicticoaselor, falselor și neomenoselor tomuri care amenințau cugetul omenesc cu chinurile iadului, au răzbit romanele, eseurile, dialogurile admirabile ale fiului de tolar, îmbibate cu aca „claritate”, acea limpezime care avea să alcătuiască gloria filozofiei materialiste franceze.

Risul lui Diderot, forma dialogică, de debateră, a scrierilor sale, n-a fost numai o trăsătură temperamentală; a fost o armă eliberatoare contra prejudecăților posace, tiranice, sinistre, un îndemn la gîndire și la fericire; de aceea, cîntîndu-l admirăm nu numai inteligența insului Diderot, ci și a ființei omenesti în general; scrierilor triste care afirmă nimicnicio de viore a ființelor imperfecte plămădite de un creator ale cărui cînt sînt de nepătruns, Diderot le-a opus vinal tonic al încrederii în sine a Omului, stăpîn al vieții, în care n-are de dat socoteală pentru faptele sale decît semenilor săi societății. Să ne mulțumim, în acest spațiu restrîns, cu numai cîteva cugețări mai mici ca întindere ale luptătorului pentru ateism.

„Rătăcîl într-o pădure imensă, noaptea, n-am pentru o mă omenie decît o lumină.”

### OAMENI NEINFRAȚI

„Cum? Fîlindă Josua (urmasul lui Moise) a spus sarcușul se oprească, va trebui să negăm, de frica arufereniei, că pămîntul se mișcă?”

„Dacă totul ar fi opera lui Dumnezeu, totul ar trebui să fie în chipul cel mai bun cu putință; căci, dacă nu e totul în chipul cel mai bun cu putință, Dumnezeu este fie nepuțințios, fie răuvoitor.”

Mai slab e filozoful în expli-carea cauzelor religiei, în dezvoltarea cărora enciclopediștii nu puteau reuși — în acea epocă — să vadă exploatarea ei a întrevăzut însă legătura dintre religie și sistemul social, dintre „cer” și „pămînt”:

„Odată ce oamenii nu cîtează să asalteze într-un fel sau altul bariera religiei — această barieră fiind cea mai cumplită din cite există și cea mai respectată — nimic nu-i mai poate opri. De îndată ce au aruncat o privire amenințătoare asupra maistății cerului, nu se vor mai sfii după aceea să o întoarcă asupra suveranității de pe pămînt. Frînghia cu care-i legată și înmăbușită omeneirea este alcătuită din două corzi: nu se poate tăia una din ele, fără să fie ruptă și cealaltă.”

Dar, dacă n-a știut să vadă pînă la capăt călele principale a combaterii religiei — desfrîntarea exploatarea — li are premarxistul Diderot cumva „învechit”, „năiv” în comparație cu timpurile moderne? La această întrebare a răspuns cu pasiune Lenin, cîrînd după revoluția din octombrie difuzarea operei enciclopediștilor și arînd că talentul și ironia lui Diderot asigură o largă eficacitate a scrierilor sale în rîndul meselor.

„Bătrînul” Diderot, curajoșul și spiritualul Diderot, cu zîmbetul lui inteligent continuă să lucreze, și încă strînc, trezînd „din somnul” misticismului gîndirea celor înopățiți, îndemnîndu-i să folosească din plin marea comoră pe care o poartă fiecare în cap și care se numește rațiunea.

SERGIU FARCAȘAN



Lupta cu monstrul. FRANCISCO ASMAN (Brazilia)

Cliseele din această pagină sînt reproduceri după fotografiile expuse la cel de-al 11-lea Salon Internațional de artă fotografică al R. P. Romine.

# ODIHNA ACTIVĂ

Este cunoscut faptul că desfășurarea oricărui fel de activitate are loc pe baza unui consum de energie; mai cu seamă acest consum atinge celula nervoasă. Drept urmare, apare o slăbire treptată, temporară a întregului sistem nervos și muscular, sau oboseală. Sistemul nervos se apără (se protejează) de o totală epuizare printr-o frînare a activității. Somnul are rolul unei astfel de frîne de protecție.

Dar somnul nu este singura și totdeauna cea mai indicată cale de a învinge a oboseală. Încă cu mulți ani în urmă (prin al VIII-lea deceniu al secolului al XIX-lea) I. M. Secenov, „părintele fiziologiei ruse”, a observat un fenomen care a și primit numele de „fenomenul Secenov”. În ce constă? Dacă printr-o activitate care cere oboseală mîna dreaptă, putem îndepărta oboseala prin două căi: sau încetînd orice activitate (odihna pasivă), sau activînd mîna stîngă (făcînd a serie de mișcări cu mîna stîngă). În acest ultim caz, oboseala mîinii drepte dispare mai repede și mai durabil. Acest fenomen constituie un caz tipic de ceea ce a fost numită mai tîrziu „odihna activă”.

Prin activitatea desfășurată în cursul odihnei active se creează în zonele nervoase solicitate o excitație, care în același timp produce în zonele inveci-

nate o stare de inhibiție (de frînare). Această inhibiție (frînare) cuprinde și celule oboseite prin activitatea intensă de muncă ce a dus la oboseală, opărîndu-le și contribuînd la refacerea energiei lor. Așadar restabilirea rapidă a capacității de muncă prin înlăturarea oboseală și surmenajului are loc în acest caz pe calea justei alternări a unei forme de muncă (de activitate) prin alta. În cele din urmă aceasta înseamnă antrenarea organismului într-o activitate care solicită alți centri nervoși (alte grupe de celule nervoase), decît cei solicitați prin activitatea care a dus la oboseală și stare de somolență.

Așadar odihna activă constituie activitatea întăritoare, protectoare, a sistemului nervos, a organismului nostru și de refacere rapidă a capacității noastre de muncă.

Trebue să precizăm că nu orice activitate și nu oricum realizată constituie o formă de odihnă activă. În primul rînd activitatea nu trebuie să aibă un caracter nociv (vătămător). Alternarea unei activități încordate printr-o așa-zisă activitate de destîndere constînd — de pildă — într-un „chefule” însoțit de consum de alcool nu constituie o odihnă activă. Această alternare prin caracterul dezechilibrat al distracției și prin toxicitatea alcoolului are drept consecință scăderea

totală a capacității de muncă, prin slăbirea sistemului nervos.

O odihnă activă trebuie realizată printr-o activitate bogată și un conținut interesant ale căror rezultate îmbogățesc mintea, sufletul nostru sau întăresc organismul printr-un exercițiu fizic sistematic, ritmic. Dar această activitate trebuie să fie în general ușoară spre a evita epuizarea și mai mare a celulelor nervoase.

Este necesar de asemenea ca perioadele de odihnă activă să nu fie prea dese. Ele sînt corespunzătoare oboseală. Păuzele prea mari și dese duc la rezultate contrarii celor așteptate. Ele sustrag, în cele din urmă, de la o activitate fundamentală, o intrerup și scad randamentul muncii.

În țara noastră tineretul muncește cu pasiune la lucrurile sale de muncă. Este necesar ca el să găsească după efortul sustinut, mijloace de odihnă cu adevărat recreatoare. Partidul, statul nostru, asigură tineretului aceste mijloace. Participarea la diferitele concursuri (șah, artă plastică, literare etc.) constituie mijloace prin care se poate realiza o odihnă activă, al cărei rezultat va fi nu numai refacerea organismului în urma oboseală pricinuită de muncă, ci, mai mult, ea va contribui la dezvoltarea multilaterală a forțelor psihice și fizice ale

tînrului. După o zi de muncă, două-trei ore petrecute în compania unor lecturi frumoase, sau într-o activitate rîndnică (artistică — de pildă —) ne reimprespătează forțele.

Un mijloc deosebit de eficace de realizare a odihnei active îl constituie exercițiile fizice și sporturile. O oră-două de sport, de gimnastică, după o zi de muncă produce un efect tonic deosebit.

La acest capital al odihnei active prin cultura fizică, adăugăm rolul pozitiv al excursiilor și stimulenților naturali (supraaerisire, apă rece).

Un puternic efect recreator îl are plimbarea. E necesar să subliniem însă că nu orice plimbare constituie o formă de odihnă activă. „Băstăbul bulevardelor”, fără nici un rost și justificat printr-o anterioră desfășurare a unei activități încordate, nu constituie odihnă, ci o expresie a lenii. O plimbare recreatoare trebuie să urmeze unei perioade de muncă încordată. Abia atunci simțim, cu fiecare pas, efectul ei întăritor. În al doilea rînd se recomandă ca plimbarea să aibă loc în locurile liniștite, cu aer curat și curat (parc, grădini). Durata nu se face excesivă (o oră, o oră jumătate-două maximum).

În sfîrșit, vrem să semnalăm importanța alternării muncii fizice și intelek-

tuale, ca una din formele optime ale odihnei active. În această privință trebuie să subliniem marea importanță a alternării muncii intelectuale la elevi și studenți, cu o muncă fizică, fie o muncă de atelier, fie de natură gospodărească, de autodeservire etc.

Trebue combătută cu toată fermitatea așa-zisa odihnă pe care o mai practică unii studenți prin cămine și care constă în a se tolăni îmbrăcați, cu țigara în gură. Această odihnă duce în realitate la scăderea ulterioară a randamentului învățării. În locul ei exercitarea unei muncii fizice are în mod cert ca efect reconfortarea organismului și creșterea capacității de muncă intelectuală.

În concluzie, pentru ca o activitate să devină obiectul unei odihne active se cere ca ea: 1) să fie justificată de o reală stare de oboseală a organismului în urma unei muncii intense; 2) să fie o activitate interesantă, utilă, cu conținut etic; 3) să antreneze alți centri nervoși decît cei oboșiți; 4) să nu se transforme într-un nou consum excesiv de energie care în loc să alunge oboseala, să ducă tocmă la o totală epuizare a organismului, primejduînd capacitatea de muncă pe care trebuie s-o deponem.

Conf. univ. OTTO SCHECHTER

# A 15-a aniversare a eliberării Albaniei

## Marea sărbătoare a poporului frate albanez

Participăm astăzi, împreună cu celelalte popoare ale țărilor lagărului socialist, la marea sărbătoare a poporului albanez, cea de a 15-a aniversare a eliberării sale de sub jugul fascist. La 29 noiembrie 1944, sub conducerea Partidului comunist, poporul albanez a obținut victoria în lupta pentru scuturarea jugului fascist, pentru obținerea libertății. Actul eliberării este înscenarea luptelor de secole duse de poporul albanez împotriva asupritorilor străini, a monarhiei și a feodalilor autohtoni; el a devenit posibil în condițiile favorabile create de victoria Armatei Sovietice asupra agresorilor hitleristi în Europa. Ziua de 29 noiembrie 1944 reprezintă o piatră de hotar în istoria Albaniei: atunci poporul albanez a rupt lanțurile exploatare și asuprii, a devenit stăpîn în țara sa, pornind cu elan, sub conducerea Partidului Muncii, să-și făurească o viață nouă, socialistă.

Imaginea vechii Albanii apărea vizitatorului sau cititorului înspăimîntătoare: o țară inapoiată, infundată, capitalul străin, cu un popor măcinat de foamete, boli și suferințe. Puterea populară a pus capăt, odată pentru totdeauna, întincedului trecut. În locul vechii Albanii a apărut un înfloritor stat care înlăuntrul său transformări sociale, economice și care obține succes remarcabile în construcția socialistă a țării. În anii pînă la eliberare au fost construite aproximativ 200 obiective industriale înzestrate cu tehnica modernă. Acum, industria țării în mai puțin de trei săptămîni, produce mai mult decît s-a produs în întregul an 1938.

Din țara cea mai inapoiată din Europa, Albania s-a transformat într-un stat industrial-agrar dezvoltat. Și R. P. Albania continuă cu succes să-și mărească potențialul economic. În ce privește producția de mineuri de crom ea face parte din țările frunțase ale lumii, situându-se pe locul șase, iar în ce

privește producția pe cap de locuitor a acestui produs pe primul loc. În ce privește extracția de petrol, pe cap de locuitor, R. P. Albania a depășit Italia, Turcia și alte țări. Calculat pe cap de locuitor în Albania se produce în prezent mai multă energie electrică decît în Turcia, mai mult cărbune, minereu de fier și țesături de bumbac decît în Italia, Turcia și Grecia.

Insemnate succese a obținut poporul frate albanez și în dezvoltarea agriculturii. În comparație cu satul de odinioară, satul albanez și-a schimbat radical înfățișarea. Odinioară pămîntul era zgîrțit de pluguri de lemn și alte unelte primitive. Astăzi, mii de tractoare, combine și alte mașini agricole ajută țăranul albanez să smulgă pămîntului roade cît mai bogate. În astfel de condiții nu e de mirare că suprafața agricolă a țării aproape că s-a dublat. Înțineri mari de pămînt sînt în prezent brăzdate de o rețea de canale de irigație. Peste 30 de mii de hectare de mlaștini, în trecut focare de malarie, au fost transformate în șesuri roditoare. Peste 45.000 de hectare pămînt au fost ferite pentru totdeauna de primejdia inundațiilor. În comparație cu anul 1938 suprafața irigată s-a lărgit de mai bine de trei ori. În ultima vreme se desfășoară într-un ritm rapid lucrări de ameliorare. Munca în comun constituie cheia succesului continuu al agriculturii în R. P. Albania. În prezent, sectorul socialist din agricultură îi revine aproximativ 80 la sută din suprafața totală a pămînturilor cultivate. Astfel roadele pămîntului sînt an de an mai bogate. În 1958 Albania a obținut o producție agricolă aproape dublă față de anul 1938.

Dezvoltarea cu succes a industriei și agriculturii, obținerea unor succese tot mai considerabile în economie, au creat premisele necesare pentru creșterea nivelului de trai și material al oamenilor muncii. În anul celuilui de al doilea cincinal (1958-1960) salariul real al muncitori-

lor și funcționarilor va crește cu 35 la sută, iar veniturile țăranilor cu 45 la sută. O mare amploare a luat construcția de locuințe. S-a îmbunătățit considerabil sistemul de asistență medicală.

O adevărată revoluție s-a produs în domeniul învățămîntului și culturii. În această țară unde, numai cu două decenii în urmă, 85 la sută din populație nu știa să scrie și să citească a fost lichidat, în linii mari, analfabetismul. La școli, ca și la orașe, se înlăunțuiește învățămîntul general obligatoriu de șapte ani. O mare dezvoltare a luat și învățămîntul superior. Astăzi, numărul studenților este aproape de cinci ori mai mare decît numărul elevilor din școlile secundare existente în Tirana în 1938. Semnificativ pentru pașii uriași făcuți în domeniul culturii e faptul că în ultimul deceniu și jumătate s-au editat de cîteva ori mai multe cărți decît în ultimii 500 de ani de existență a statului albanez. În anii puterii populare cultura a devenit cu adevărat un bun al maselor. Teatrele, teatrul de operă și balet, filarmonele de stat, studioul cinematografic, numeroasele colective de artiști amatori de la orașe și sate, din uzine și din cooperativele sătești—toate acestea erau de neînchipuit în vechea Albania.

Sub conducerea Partidului Muncii, pășind în rîndurile marilor lagăr socialist, în frunte cu Uniunea Sovietică, harnicul popor albanez muncete cu hotărîre și entuziasm pentru dezvoltarea continuă a patriei sale pe drumul socialismului. În această mare operă de construcție a vieții noi țării albanez își aduce aportul din plin. În fabrici, uzine, pe șantiere și ogoare, tineretul albanez, mobilizat de organizația sa, Uniunea Tineretului Muncii, îndeplinește cu abnegație mărețele sarcini puse în fața întregului popor de către Partidul Muncii din Albania.

Alături de întregul popor român, tineretul nostru urmărește cu căldură simpatie lupta entuziastă a poporului și tineretului frate albanez în construirea vieții noi. Cu dragoste neîmurmurî la cunoștința tineretului nostru de marile victorii pe care le cucereste poporul frate albanez în dezvoltarea economiei și culturii țării sale, și-și manifestă simpatia sa cu lupta oamenilor muncii a tineretului albanez pentru apărarea și consolidarea victoriilor sale.

Ca țară, membră a marilor familii a țărilor lagărului socialist, R. P. Albania promovează o politică constructivă menită să ducă la destinderea situației internaționale, la întărirea cauzei păcii în lume. Aportul Albaniei populare la stabilirea unor relații de colaborare prietenească între popoarele balcanice și pentru transformarea zonei Balcanilor într-o zonă a păcii, susținerea inițiativei guvernului român în acest sens, se bucură de prețuire din partea tuturor popoarelor iubitoare de pace.

Alături de tineretul celorlalte țări balcanice, tineretul albanez își aduce contribuția la stabilirea unei atmosfere de înțelegere și colaborare în Balcani, luînd parte activă la pregătirea întîlnirilor tineretului și studenților din țările regiunii Balcanilor și Mării Adriatice, inițiată de organizația noastră.

De ziua celei mai mari sărbători a R. P. Albania, tineretul român trimite poporului, tineretului frate albanez un cald salut, urîndu-i din toată inima noi și strălucite victorii în lupta pentru înflorirea patriei sale, pentru triumful cauzei păcii în întreaga lume.

Din poezia care cîntă lupta pentru eliberarea de sub jugul fascist

## Manifestul

de Skender Arreza

A dormit orașul! Și luna-i roșu vie. Și parca ar huda în liniștea sublimă; Dar într-o hribă neagră pe umedă hirtie, Cuvîntul vremii noastre, un tînr îl imprimă.

De două nopți, o clipă, ochii nu-și ferecase. Îl cheamă Peții - iată-l - lucrează înainte Și manifestu-i gata, ca miine-n mii de case, Să poarte gînd de luptă în litera-i fierbinte.

Cuvîntul libertății chemînd la luptă dreptă, Pe ziduri ca o torță va lumina ca miine - Moravii dragi de veghe și țara îl așteaptă Cu partizanii-n frunte fasciștii să sfîrșime!

## Aurori

de Mark Gurakul

Un obuz în tîndării vechiul ornic sparse. Minaretul hogji-i la pămînt. Limbi de fum se-nalță înecînd Străzi de singe pline, case orse l...

Ca o fiară-și doarme un S.S.; Printre sîrme, somnul de pe urmă - Boricada bine ținta și-a ales! Tiraniei - veacul i se curmă!

Către hoit holbează zidul ochi de jar! Și noiembrie - arată a primăvară - Și-un copil, un fiu de schipetar,

Spre eroi privind, cum vin - coloane - Vede-o stea de foc pe bolta clară, Aurori purtînd spre zări albastre!

In romînește de MIHAIL COSMA

## Tînăra generație a „Țării vulturilor” pe drumul socialismului

Sevo Tarița

membru al C.C. al Uniunii Tineretului Muncii din Albania

Multe evenimente însemnate sînt în istoria poporului nostru. Dar cel mai important este acela pe care îl sărbătorim la 29 noiembrie - a 15-a aniversare a eliberării patriei noastre dragi. În acești 15 ani de putere populară avem un bogat bilanț de succese. Toată recunoștința noastră se îndreaptă către Partidul Muncii și întemeietorul său, tovarășul Enver Hodja, către Uniunea Sovietică, marea noastră prietenă, eliberatoarea și apărătoarea poporului nostru, către lagărul socialist care ne ajută să construim într-un ritm rapid și cu succes socialismul.

Zile amare au trăit strămoșii și părinții noștri. Greu și amară era viața lor. Dar ei n-au îngunuciat niciodată: au rezistat asuprii, așa cum munții rezistă în fața furtunelor.

Norii negri de pe cerul albastru al Albaniei au fost împrăștiați de vîntul dinșpre Răsărit. Razele soarelui lui Octombrie au luminat și țara noastră. Și noaptea s-a sfîrșit. S-a născut Partidul Comunist, azi Partidul Muncii, care a devenit organizatorul tuturor victoriilor poporului nostru.

Sub îndrumarea partidului a luat ființă Organizația Tineretului Comunist, ajutorul credincios și rezervă sa de luptă. Încă de atunci partidul a adresat tineretului cuvinte calde, înflăcîrate. Și tineretul a răspuns cu devotament și entuziasm chemărilor partidului.

În munții înalți ai Albaniei, acolo, își aveau cuibul partizanii. Erau cei care luptau contra fasciștilor și trădătorilor de țară. Printre ei, 70 la sută erau tineri și tinere. Mulți tineri comunisti au căzut pe cîmpul de luptă. A-

colo unde au căzut cei 28.000 de eroi ai războiului de eliberare națională, acolo astăzi ridică monumentul tineretului nostru.

După eliberare partidul a chemat tineretul să participe la reconstrucția Albaniei. Și apelului său i-a răspuns cu entuziasm tineretul nostru.

Articol special pentru „Știința tineretului”

năra generație. Peste 4.000 de tineri și tinere au construit primul drum Kukës-Peshkopi. Peste 100.000 de tineri și tinere au construit prima cale ferată a țării, iar sîrșirea trenului s-a făcut auzită pentru prima dată în Albania. Peste 22.000 de tineri și tinere au construit „drumul luminii” și hidrocentrale „Karl Marx”.

Tineretul a fost și este activ în lupta contra rămasărilor duse de mîna de clasă, a fost și este sprîmîntorul înflăcîrat al acțiunilor avîntate în industrie, în agricultură și în orice alt sector. Astăzi peste 96 la sută din numărul membrilor Uniunii Tineretului Muncii îi la sate au intrat în cooperative agricole. Acum ei luptă pentru terminarea cu succes a acțiunii de plantare a 3 milioane mîșini și 17 milioane pomi fructiferi. 10.000 de tineri și tinere au trecut în ultimul timp în sectorul creșterii de animale.

În aceste zile de sărbătoare, inimile tineretului nostru bat cu și mai multă putere pentru pace, prietenie, socialism. Acesta este drumul nostru. Pe acest drum merge poporul și tînăra generație a Albaniei.



Brigada „Cea de-a 15-a aniversare a eliberării Albaniei” din cadrul Rafinării de petrol din Cerrik.

## Adunarea solemnă de la Tirana

TIRANA 28 (Agerpres). — La 28 noiembrie a avut loc la Tirana o adunare solemnă cu prilejul celei de-a 15-a aniversări a eliberării Albaniei de sub jugul fascist. La adunare au luat parte conducătorii ai Partidului Muncii din Albania și ai guvernului R. P. Albania, reprezentanți ai organizațiilor de masă, ai foștilor combatanți, ai muncitorilor din capitala Albaniei. La adunare au luat de asemenea parte membrii delegației Partidului Comunist al Uniunii Sovietice și a guvernului sovietic, în frunte cu I. V.

Spiridonov, membru al Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., și alți oaspeți de peste hotare, precum și membrii misiunilor diplomatice acreditate la Tirana.

Adunarea solemnă a fost deschisă de Mehmet Shehu, președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Albania. A luat apoi cuvîntul Enver Hodja, prim secretar al Comitetului Central al Partidului Muncii din Albania, care a prezentat raportul cu privire la cea de-a 15-a aniversare a eliberării Albaniei.

## Cuvîntarea tovarășului Enver Hodja

TIRANA 28 (Agerpres). — TASS transmite: Astăzi, a spus Enver Hodja, întregul popor albanez formînd o unitate de ojei în jurul partidului, sărbătorește cu un nrlăz entuziasm cea de-a 15-a aniversare a eliberării țării noastre de sub ocupații fasciste, de sub trădătorii de țară.

Eliberarea Albaniei de sub asuprirea fascistă constituie un eveniment de cea mai mare importanță în istoria noastră națională. Pentru prima dată în istoria sa seculară, poporul nostru nu numai că a cucerit pentru todeauna adevărată libertate și independența națională, dar a și luat definitiv în propriile mîini conducerea țării, a devenit stăpînul destinului său, a trecut la construirea unei vieți noi — a socialismului.

În acești 15 ani Albania și-a schimbat radical înfățișarea. Cîndva țara noastră era considerată cea mai inapoiată țară din Europa. Cu soarta ei se jucau cum pe placă dilerite puteri imperiale. În prezent Albania este o țară liberă și suverană. Orînduirea ei politică este una dintre cele mai înalte, ea este o membră demnă a marcului lagăr socialist. În condițiile ajutorului fratresc și dezinteresat al glorioasei Uniunii Sovietice, în primul rînd, precum și al celorlalte țări socialiste, harnicul nostru popor într-o perioadă de timp foarte scurtă a transformat patria noastră într-o țară agrară-industrială înaintată.

Cei 15 ani care au trecut de la eliberarea țării, cei 15 ani de puternică populară sînt ani de numeroase victorii, ani de transformări radicale în toate domeniile vieții: în economie și cultură, în viața materială și în conștiința oamenilor. În acești 15 ani poporul nostru a creat și dezvoltat zi de zi țînăra sa industrie socialistă, înzestrată cu tehnica modernă.

În cei 15 ani de putere populară în satele noastre a avut loc o adevărată revoluție. Țărîmăna noastră muncitoare, arîmînd îndrumării partidului, a pășit cu entuziasm pe singura cale justă — pe calea colectivizării agriculturii, pe calea care îi va asigura o viață îmbelșugată și bunăstare.

În întreaga sa activitate, a spus Enver Hodja, partidul nostru s-a călăuzit de învăță-buna nemuritoare a marxism-leninismului, de bogata experiență datătoare de viață a Partidului Comunist al Uniunii Sovietice. Partidul nostru este credincios ideilor socialismului științific și, va deslășura neîntrerupt lupta principială pentru a apăra înalta capăt puritate marxism-leninismului. El va lupta și pe viitor pentru demascarea politică și ideologică a revizionismului, va lupta pentru întărirea unității mișcării comuniste și muncitorești internaționale.

În continuare, E. Hodja a vorbit despre succesele Albaniei pe arena internațională. Politica externă a partidului și guvernului nostru, a spus el, a fost și va fi întotdeauna politica leninistă de pace și prietenie între popoare. La baza politicii noastre externe stă prietenie cu prietenul cel mai devotat și eliberatorul poporului nostru, marea Uniune Sovietică, stă unitatea cu toate țările lagărului monolit al socialismului, în frunte cu Uniunea Sovietică.

Enver Hodja a declarat că Albania este gata să stabilească relații diplomatice, comerciale și culturale normale cu toate țările care doresc acest lucru.

El a condamnat instalarea de baze atomice și pentru rachete în Italia și Grecia, fapt care a adus în atmosfera generală din zona Balcanilor și Mării Adriatice elementul înăutării și încordării. Guvernul albanez a condamnat cu hotărîre această acțiune periculoasă și a declarat că este întru totul solidar cu propunerea făcută de N. S. Hrușciov cu privire la transformarea regiunii Balcanilor și Mării Adriatice într-o zonă a păcii, în care să nu existe arma atomică și arma rachetă.

Poporul nostru, precum și guvernul Republicii Populare Albania, salută cu entuziasm rezultatele importante ale vizitei făcute de N. S. Hrușciov în Statele Unite, vizită care deschide noi perspective păcii și colaborării internaționale.

## Cuvîntarea ambasadorului R. P. Albania la posturile de radio și televiziune

Cu prilejul celei de-a 15-a aniversări a eliberării Albaniei de sub jugul fascist, sîmbătă seara ambasadorul R. P. Albania la

București, Hasan Alimerko, a vorbit la posturile noastre de radio și televiziune despre însemnătatea acestui eveniment.



Tinere țărînel albaneze din Dropoll, în port național.

## Tovarășului BEHAR SHTYLLA Ministrul Afacerilor Externe al Republicii Populare Albania

Tirana

Vă rog să primiți, tovarășe ministru, felicitări cordiale și cele mai bune urări cu prilejul marilor sărbători naționale a Republicii Populare Albania, cea de-a 15-a aniversare a eliberării de sub jugul fascist.

Vă doresc din toată inima noi succese în munca dv. rodnică în folosul întăririi continue a prieteniei și colaborării dintre popoarele romn și albanez, al cauzei păcii și socialismului.

AVRAM BUNAGIU  
Ministrul Afacerilor Externe al Republicii Populare Romîne

## Pe drumul luminos al științei și culturii

Există în centrul Tiranei, în apropiere de statuia Lenin, o casă strălucită de capac umbros și în aparență liniștită. Un băiețel buclat, cu cravată purpurie la gît, ne-a deschis binevoitor poarta, invitîndu-ne înăuntru.

Aici, în acest palat, dăruit copiilor de către puterea populară, peste 3.200 de pionieri încadrați în 162 de cercuri, sub îndrumarea profesorilor de specialitate își dezvoltă aptitudinile, învață să fie folosiții patriei lor socialiste. Jak Banda, unul dintre cei mai vechi instructori și mult iubit de copii, ne-a explicat cum în înălțat pe micii tipografi amatori să execute diverse lucrări.

La cercul de croitorie ai impresia că te găsești într-unul din atelierelor unei adevărate fabrici de confecții. De data aceasta cele 20 de pioniere membre ale acestui cerc execută o „comandă specială”: echipament pentru sportivii palatului.

Rînd pe rînd prin sălile palatului am făcut cunoștință cu zeci și zeci de copii care-și ducneau activitatea în cadrul cercurilor de radio-televiziști, mecanici și chimiști, tipografi și chitariști. La acest palat am cunoscut astfel tinerele vîstărate ale Albaniei socialiste care se pregătesc pentru a urca culmile viitorului. Tora are încă nevoie de multe cadre, în toate domeniile de activitate Partidul a chemat Uniunea Tineretului Muncii să mobilizeze tineretul la asaltul cazăților științei și culturii, ajutîndu-l să se instruiască zi de zi, cu perseverență.

Pe cerul albastru al Tiranei, al Duresului și Beratului, la Corceza sau la Vlora am văzut proștin-cusele schelele unor noi și noi întreprinderi industriale, ale unor noi blocuri confortabile, sint lăuți cu asalt munții defrișîndu-se mărî-inșurile și plan-tîndu-se în locul lor întinse livezi de măslini, smo-

chini și portocali. Cîmpurile Albaniei devin de asemenea din ce în ce mai roditoare. Se fac lucrări de irigații sau asanări.

Pentru toate acestea trebuie noi și noi cadre de specialiști, de ingineri și tehnicieni, de medici, profesori și învățători. O mare parte din muncitorii și tehnicienii se formează în iureșul muncii pe marile șantiere, în întreprinderi, școli tehnice și profesionale.

Este semnificativ faptul că în Albania de pe vremea regilor și latifundiarilor nu existau decît 600 de învățători. Da, 600 de învățători în întreaga țară,

## Note de drum

care și aceștia se ocupau, de fapt de instrucția copiilor celor avuți. Poporul, masa largă a oamenilor simpli, nu se puteau bucura de dreptul la învățătură.

Astăzi peste 5.000 de învățători, pregătiți de statul democrat-popular, se ocupă de luminarea fiilor oamenilor muncii.

Înainte de eliberare, în Albania nu exista nici năcar o facultate. Astăzi, oricine va merge în Tirana, din centrul orașului va putea vedea în capătul bulevardului principal o clădire modernă, svetlă, cu trepte mari în față. Este Universitatea, creație a rezimului democrat-popular, mindrie a poporului albanez. A fost creat mai întîi un institut pedagogic de doi ani. Apoi numai între anii 1951-1954 au fost create 5 institute noi: politehnic, de științe juridice, economice etc. care unite în 1957 au format Universitatea. Am vizitat, însoțit de studenți și pro-

fesori, sălile spațioase de cursuri, laboratoarele dotate cu aparatură modernă.

Aici învață astăzi 3.600 de studenți, fii ai oamenilor muncii.

În fiecare an alte zeci și zeci de ingineri, medici, profesori, juristi și economiști părăsesc hăncile universității mergînd să aplice în iureșul construcției socialiste cele învățate aici. Numai în anul 1958 au absolvit altele cadre cîte au existat pe tot timpul guvernărilor claselor exploatare.

Universitatea are acum legături cu vreo 400 institute științifice din lume și dispune de o bibliotecă cu peste 300.000 de volume. Grijă mare, permanentă, pe care o acoră partidul dezvoltării continue a Universității, înlăunțuiește vîsurile oamenilor de știință de aci, îi face să privească cu încredere viitorul.

Cele peste 15 organizații U.T.M. existente în Universitate, sub conducerea organizațiilor de partid, sînt un sprîjn de nădejde al rectoratului în procesul de învățămînt, educă pe studenți în spiritul continuării glorioaselor tradiții de luptă ale poporului albanez condus de partid, pentru o viață din ce în ce mai bună, pentru socialism. Studenții au luat parte activă la crearea laboratoarelor, iar unora participă neîntrerupt timp de o lună la acțiunile organizației, cerînd să plece voluntar în brigăzile culturale la sate sau pe marile șantiere de construcție.

Tineretul studios muncete cu abnegație pentru înșurirea științei și culturii, visurile lui se contopesc cu cele ale întregului popor: sub conducerea partidului, el activează, se pregătește în așa fel, încît să fie în stare acolo, pe șantierele socialismului, să dea tot ceea ce a învățat, pentru continua prosperitate a patriei lui socialiste.

PETRE MARIN

## Remiterea de diplome de membri ai Academiei de Științe a U.R.S.S. acad. C. I. Parhon și Traian Săvulescu

Simbătă a avut loc la Academia Republicii Populare Romine solemnitătea remiterii diplomelor de membri străini ai Academiei de Științe a U.R.S.S., conferite academicienilor prof. dr. C. I. Parhon, președinte de onoare al Academiei R. P. Romine, și prof. Traian Săvulescu, președintele Academiei R. P. Romine.

La solemnitățile au luat parte academicienii Iorgu Iordan și I. S. Gheorghiu, vicepreședinții ai Academiei R. P. Romine, și academicienii Șt. Milcu, V. Mălinschi, N. G. Lupu, Gh. Ionescu-Sisești, membri ai Prezidiului Academiei R. P. Romine.

Au participat A. A. Epișev, ambasadorul Uniunii Sovietice

## Lucrările ședinței subcomisiei de colaborare economică romino-ungară pentru industria ușoară

Zilele acestea s-au desfășurat la București lucrările ședinței subcomisiei de colaborare economică romino-ungară pentru industria ușoară. Cu acest prilej au fost examinate probleme privind stringerea legăturilor de colaborare economică între industria ușoară a celor două țări, precum și cele referitoare la intensificarea colaborării tehnico-științifice.

(Agerpres)

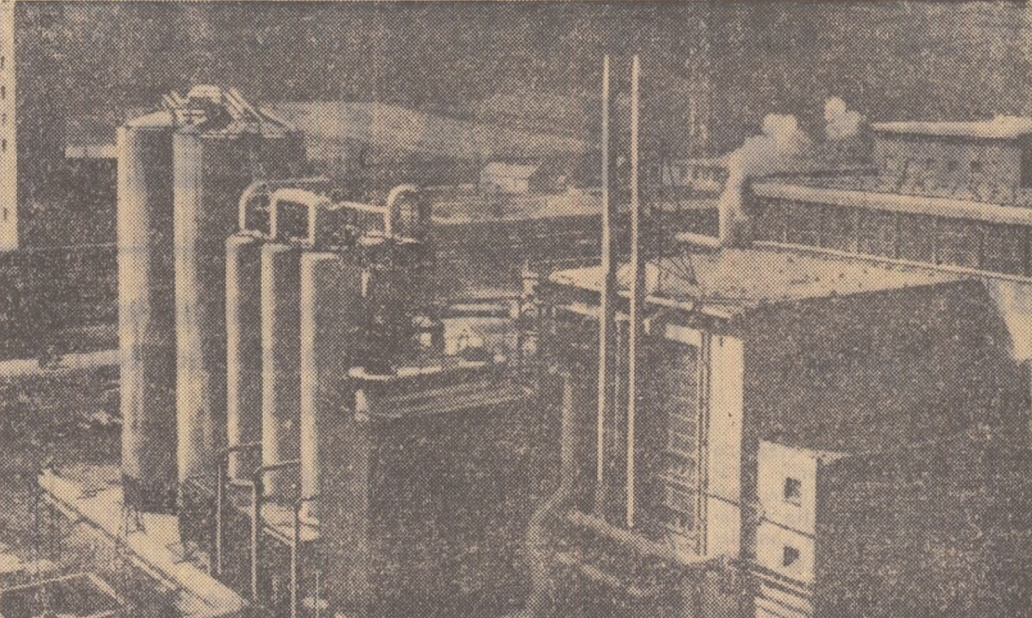
## Nici un codaș în brigadă

Prin luna septembrie în secția mecanică de reducere a Uzinelor „Mao Tze-dun” din Capitală a luat ființă o nouă brigadă de producție a tineretului. Aceasta se deosebește însă de celelalte. Cei 14 strungari care lucrează acum în colectiv obțin o retribuție a muncii în comun în raport însă de calificarea și munca fiecăruia. De aceea, colectivul brigăzii și-a pus drept obiectiv principal ridicarea calificării tinerilor pentru a-i ajuta pe cei mai slab pregătiți să se ridice la nivelul fruntoșilor pentru ca randamentul întregii brigăzi să crească.

Au trecut zilele. Tinerii din brigadă au început să fie interesați unul față de munca celuilalt, să se ajute, să se sprijine și să se controleze unul pe altul.

Ei se străduiesc să învețe cât mai mult pentru a ajunge la nivelul fruntoșilor. Gheorghe Nicolae, responsabilul brigăzii, Șandru Constantin și moștrii secției se ocupă cu grija de calificarea tinerilor Traian Dumitracu, Dumitru Tudoraș, ajutându-i cu dragoste și pricepere. Și rezultatele: nici un înțăr în brigadă n-a mai lucrat sub normă. Productivitatea muncii în brigadă a crescut cu 6-7 la sută.

C. M.



Un aspect al Combinatului chimic din Borsod (R. P. Ungară)

## Guvernul sovietic acționează neobosit pentru întărirea păcii

— Conferința de presă a lui A. I. Mikoian —

MEXICO CITY 28 (Agerpres). TASS transmite: La 27 noiembrie la Ambasada sovietică din Mexico City a avut loc o conferință de presă a lui A. I. Mikoian, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S.

A. I. Mikoian a făcut o declarație despre întărirea relațiilor sovieto-mexicane și și-a împărtășit impresiile în legătură cu vizita sa în Mexic, Mexicul, a subliniat el, fiind spre crearea unei economii puternice și independente, dorește să fie o țară industrială. El preluștește mai mult ca ori creșterea independenței și autonomiei Mexicului și agriculturii, Mexicul, a subliniat el, fiind spre crearea unei economii puternice și independente, dorește să fie o țară industrială.

El preluștește mai mult ca ori creșterea independenței și autonomiei Mexicului și agriculturii, Mexicul, a subliniat el, fiind spre crearea unei economii puternice și independente, dorește să fie o țară industrială.

La cea de-a 14-a sesiune a Adunării Generale a O.N.U., corespunde intereselor tuturor popoarelor și țărilor, intereselor unice păcii trinitice și permanente pe Pământ.

În încheiere, a spus A. I. Mikoian, așa vrea ca prin presa să se transmită tuturor celor care ne amintim în Mexic, tuturor celor care au manifestat ospitalitate față de noi, celor care au fost bucurosi de vizita noastră, ca soli ai poporului sovietic prieten, multumiri și urări cordiale de succes pe calea păcii și progresului.

A. I. Mikoian a răspuns apoi la numeroase întrebări puse de ziariști.

MEXICO CITY. — La 28 noiembrie A. I. Mikoian, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., și persoanele care l-au însoțit au plecat cu avionul „Il 18” din capitala Mexicului spre patrie.

Înaintea de plecarea, A. I. Mikoian a făcut o scurtă declarație, mulțumind președintelui Republicii Mexic, Lopez Mateos, și întregului popor mexican pentru primirea caldă de care s-a bucurat în această țară.

## Grijă pentru avutul obștesc

Sint ani de-atunci... Era o noaptea furtivă... Apele ușieli... nase ale Dunării... în virtutea lor un flotor aparținând întreprinderii Uilaj de Transport din Cer Navodă.

Muncitorii întreprinderii în frunte cu comunistii, n-au uitat că în fundul Dunării zace o piașcă care mai poate fi folosită.

Comunistul Florian Neagu, a venit deunăzi la biroul organizației de partid și a cerut sprijinul pentru a forma o echipă care în timpul liber să lucreze la scuturarea flotorului. În această acțiune a fost mobilizat întregul colectiv. Utemiștii, au răspuns și ei cu entuziasm chemării organizației de partid.

Înfruntând condiții de lucru neprielnice:

SORIN ZADAREANU  
tehnician

## SUCEAVA Ședința grupului de deputați în Marea Adunare Națională

Simbătă a avut loc la Suceava o ședință de lucru a grupului de deputați în Marea Adunare Națională. Cu acest prilej, deputații au prezentat informări cu privire la activitatea pe care au desfășurat-o în ultimul timp în circumscripțiile electorale în care au fost aleși. Deputații Vasile Savu, Irimia Pardău, Mircea Buzău și alții au relevat succesele obținute de oamenii muncii din întreprinderi în lupta sarcinilor plănărilor din iulie a C.C. al P.M.R.

Deputații s-au referit de asemenea la aportul adus de masele de cetățeni din circumscripțiile lor la lucrările de întreținere și modernizare a drumurilor. Deputații Mihai Birliș și Lucreția Otăvoș au subliniat faptul că C.A.C.-urile din circumscripțiile electorale respective au obținut producții mari care depășesc cu 400 kg griu

și 200 kg de floarea-soarelui la ha recoltate obișnuite de țărani muncitori cu gospodării individuale.

În încheiere, deputatul Ene Turcanu prim-secretar al Comitetului regional Suceava al P.M.R. a arătat principalele sarcini ce revin deputaților din regiune pentru mobilizarea oamenilor muncii la îndeplinirea hotărârilor partidului și guvernului.

(Agerpres)

## Cînd o mîină adună, iar alta risipește

(Urmare din pag. 1-a)

calculul prețului de cost al litrului de lapte prețurile inițiale ale furajelor și concentratorilor s-au dovedit a fi mult majorate. Așa s-a ajuns la 1,30 lei pentru fiecare litru de lapte.

Dar de ce oare nu a fost îndeplinit planul de producție în sectorul vegetal al G.A.S. Buzău? În primul rînd din lipsa de interes față de acel sector manifestată de conducerea gospodăriei. E adevărat că în perimetrul gospodăriei intră multe suprafețe de pământuri sărătuțoase pe care cultura rîle de porumb și de grîu nu dau rezultatele cele mai bune. Dar de ce nu s-au adus acestor suprafețe nici un fel de amendamente, sau de ce nu s-au cultivat pe ele culturi care merg în asemenea condiții cum ar fi de pildă borșagul care ar fi putut să fie folosit cu succes ca furaj pentru vite? E adevărat că primăvara și toamna, pe semănături, în timpul ploilor, se fac bălți care cuprind

intregi și că aceste suprafețe ramin vetre golașe. Dar ce s-a făcut pentru a se îndrepta această situație?

La umflarea prețului de cost al furajelor au contribuit și tinerii mecanicizatori prin consumurile peste normative de piese de schimb și carburanți.

Iată care sînt pe scurt cauzele care au dus la îndeplinirea planului în sectorul vegetal al G.A.S. Buzău, ceea ce a dus implicit la ridicarea prețului de cost al litrului de lapte, zădărniciind astfel lupta de luni de zile a tinerilor crescători de animale.

Cum reacționează față de această situație organizația U.T.M. de aici? Utemiștii din sectorul zootehnic n-au primit nici un fel de sprijin din partea comitetului U.T.M. în lupta lor pentru reducerea prețului de cost al produselor animale. Și timpul nu-i încă pierdut pentru că în anul viitor situația să se schimbe. Tărlălele sărătuțoase și pe care grîul n-a răsărit pot fi semănate cu culturi adaptabile la asemenea terenuri, bălțile de pe semănături pot fi scurse, se pot îmbunătăți terenurile sărătuțoase. Și aici utemiștii din gospodărie pot să-și aducă cu toții un aport serios, luînd pe contul lor, al brigăzii de muncă patriotică, aceste lucrări. În felul acesta producțiile de furaje vor sporii, iar prețul lor va fi mai scăzut. Organizația U.T.M. trebuie de asemenea să tragă la răspundere pe acei mecanicizatori utemiști, care fac risipă de piese de schimb și combustibil, ridicînd prețul de cost al culturilor, să-i mobilizeze să lupte alături de ceilalți tineri pentru micșorarea prețului de cost al produselor. Pentru că este cu totul nefirească ca o mîină să adune, iar o alta să risipească fără socoteală, ca lupta tinerilor din sectorul zootehnic să nu găsească sprijin la toți tinerii din gospodărie.

## Pe scurt

MOSCOVA — N. S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., a avut la 28 noiembrie o convorbire cu primul Seif Ul-Islam Abd Ar-Rahman, fratele regelui Yemenului, conducătorul delegației guvernamentale din Yemen care se află în Uniunea Sovietică.

MOSCOVA. — La 28 noiembrie, în orașul Dubna de lângă Moscova reprezentanții impunericii ai guvernului a 12 țări socialiste — membre ale Institutului unificat de cercetări nucleare, au semnat un protocol cu privire la continua largire a colaborării între aceste țări

în domeniul folosirii energiei atomice în scopuri pașnice. Protocolul a fost semnat la sesiunea ordinară a Comitetului reprezentanților impunericii care și-a încheiat lucrările la 28 noiembrie.

LIMA. — Agenția Reuter anunță că Manuel Prado, președintele Perului, a trimis un mesaj președintelui Jorge Alessandri al Republicii Chile în care cheamă la organizarea unei conferințe a țărilor sud-americane menită să pună capăt cursei inarmărilor. Cursa inarmărilor, se spune în mesaj, afectează dezvoltarea economică a țărilor Americii Latine.

## In Comitetul Politic O. N. U.

### O rezoluție care împiedică unificarea Coreei

NEW YORK 28 (Agerpres). — La 27 noiembrie în Comitetul politic al Adunării Generale a O.N.U. s-a încheiat discutarea a încă unui punct de pe ordinea de zi — problema coreeană. La discuțiile care au durat 3 zile au participat delegații din 30 de țări.

Comitetul a adoptat cu o majoritate mecanică rezoluția americană care împiedică unificarea Coreei într-un stat democratic și care confirmă menținerea regimului de ocupație în partea de sud a peninsulei. Noua rezoluție ale țării socialiste au votat împotriva. Delegațiile — Afganistanului, Birmaniei, Cambodiei, Ceylonului, Finlandei, Ghanei, Guineei, Indiei, Indoneziei, Irakului, Libanului, Libiei, Marocului, Nepalului, Arabiei Saudite, Sudanului, R.A.U., Yemenului și Iugoslaviei s-au abținut de la vot. Delegații a cinci țări latino-americane nu au participat la vot.

## Un film închinat vizitei lui N. S. Hrușciov în S. U. A.

Filmul despre vizita lui N. S. Hrușciov în Statele Unite ale Americii, care rulează în prezent pe ecranele noastre, se bucură de un mare succes în rândurile publicului. Lucrul acesta este firesc dacă ne gândim la faptul că filmul oferă spectatorilor noștri aspecta deosebit de semnificativă din călătoria sovietului Hrușciov în S.U.A., îi ajută să înțeleagă mai bine importanța excepțională a acestei vizite istorice pentru desinderea în relațiile internaționale, pentru asigurarea păcii în lume.

Realizat de o serie de operatori cunoscuți ca V. și S. Kiselev și V. Troșkin, pe baza scenariului și a regiei lui I. Setkina, filmul are un comentariu foarte interesant, plin de sens, pigmentat cu observații și caracterizări deosebit de plastice, cu un umor de bun gust, semnat de apreciatul scriitor și publicist sovietic N. Gribaciov.

Începutul filmului înfățișează plecarea de la Moscova a lui N. S. Hrușciov și a persoanelor care l-au însoțit, cu avionul TU-114, cel mai mare și mai rapid avion de călători din lume. În aceeași zi, gigantica pășure de metal a aterizat, după un zbor fără escale, deasupra unui imens spațiu de pământ și apă, pe aeroportul Andrews în apropiere de Washington. Descriind privirea călduroasă făcută ochilor pe pământul american, obiectivul aparatului de filmat se oprește o clipă în timpul ceremonialului asupra celor două steaguri, cel sovietic și cel ame-

rican, aflate în apropiere, sugerînd ideea despre necesitatea continuării prieteniei și cooperării între popoare, care a existat în timpul războiului anti-fascist. Este un sentiment înălțător și vesel cum salută garda de onoare, cum răsuna salvele de tun și imnul sovietic, cum guvernul american față de oaspeții, felul cum americanii asaltau pur și simplu locurile pe unde aveau să treacă N. S. Hrușciov și persoanele care-l însoțeau, mulțimea imensă de bărbați și tineri, femei și bătrîni, copii și oameni de toate condițiile sociale, care întîmpinau pe reprezentanții poporului sovietic. Un mare aport a dus la apropierea de masele de americani personalitatea tovarășului N. S. Hrușciov, ideile biruitoare ale comunismului și ale păcii între popoare pe care le-a susținut el în cuvîntările sale, prietenia lui de a lămurii ascultătorilor problemele politicii interne și externe a U.R.S.S., promptitudinea cu care a demascat premierul sovietic provocările dusmanilor desinderei internaționale, humorul lui plin de miez, în numeroase scene, filmul redă atracția pe care au exercitat-o ideile de bază ale cuvîntărilor lui N. S. Hrușciov asupra celor mai diferiți americani cu care s-a întîlnit, prietenia și voia bună care au caracterizat întîlnirile cu muncitorii americani la Pittsburg, cu cinești în California, cu fermierii din Iowa, cu studenții, cu ziariștii.

U.R.S.S., în lichidarea „războiului rece”. În acest fel a fost ruptă bariera de securitate pe care au încercat apologeții încordării internaționale să o stabilească între americani de rînd și vizitatorii sovietici și, pe parcursul filmului, se poate vedea prietenia mereu crescîndă a poporului american față de oaspeții, felul cum americanii asaltau pur și simplu locurile pe unde aveau să treacă N. S. Hrușciov și persoanele care-l însoțeau, mulțimea imensă de bărbați și tineri, femei și bătrîni, copii și oameni de toate condițiile sociale, care întîmpinau pe reprezentanții poporului sovietic. Un mare aport a dus la apropierea de masele de americani personalitatea tovarășului N. S. Hrușciov, ideile biruitoare ale comunismului și ale păcii între popoare pe care le-a susținut el în cuvîntările sale, prietenia lui de a lămurii ascultătorilor problemele politicii interne și externe a U.R.S.S., promptitudinea cu care a demascat premierul sovietic provocările dusmanilor desinderei internaționale, humorul lui plin de miez, în numeroase scene, filmul redă atracția pe care au exercitat-o ideile de bază ale cuvîntărilor lui N. S. Hrușciov asupra celor mai diferiți americani cu care s-a întîlnit, prietenia și voia bună care au caracterizat întîlnirile cu muncitorii americani la Pittsburg, cu cinești în California, cu fermierii din Iowa, cu studenții, cu ziariștii.

## Din viața tineretului lumii

### Hotăriri ale C.C. al U.T.C.L.

MOSCOVA 28 (Agerpres). — TASS transmite: Comitetul Central al U.T.C.L. din U.R.S.S. a adoptat o hotărîre în care aprobă inițiativa organizațiilor comsomoliste din tinutul Altai și regiunea Kazahstanului de Nord de a atrage pe scară largă pe comsomoliști și tineri la construcția de locuințe și clădiri cu destinație social-culturală în regiunile de valorificare a pămînturilor virgine și înțeleșite.

C.C. al U.T.C.L. din U.R.S.S. a aprobat de asemenea inițiativa comsomolistei de la uzina de tractoare din Harkov și de la Institutul de cercetări științifice pentru construcția de tractoare din Moscova care îndeamnă tineretul să participe la folosirea tehnicii agricole moderne. Tinerii inițiatori au chemat tineretul la proiectarea, fabricarea și introducerea în producție a mașinilor agricole moderne de înaltă productivitate și economice.

### Un proces care servește interesele adepților „războiului rece”

BERLIN 28 (Agerpres). — La procesul de la Dortmund al membrilor fostului Comitet din R. F. Germană pentru pregătirea festivalurilor Tineretului și Studenților, acuzații Günther Hilmann, Klaus Steffen și Walter Fischer au transmis pentru presă o declarație în care arată că acest proces are drept scop să împiedice năzuința tineretului spre stabilirea de contacte. El nu servește decît intereselor adepților „războiului rece” care nu sînt interesați în desinderea încordării internaționale.

În declarație se subliniază că G. Hilmann, K. Steffen și W. Fischer sprijină ca și pînă acum în întregime ideile festivalurilor mondiale ale tineretului, ideile mișcării de tineret pentru pace în întreaga lume, ideile păcii și prieteniei între popoare.

Agencia A.D.N. menționează că pentru activitatea în domeniul pregătirii festivalurilor mondiale ale tineretului din anii 1953 și 1955 procuratura vest-germană a formulat împotriva celor trei reprezentanți ai tineretului acuzația de a fi condus o „organizație anticonstituțională”.

Actul de acuzare conține afirmatii provocatoare la adresa Federației Mondiale a Tineretului Democrat.

## LA ATENA: Deschiderea Congresului Uniunii Democratice de Stinga

ATENA 28 (Agerpres). — La 28 noiembrie s-a deschis la Atena primul congres al Uniunii Democratice de Stinga (E.D.A.), principala grupare politică de opoziție în parlamentul grec. Congresul, care va dura patru zile, este consacrat examinării activității uniunii în ultimii ani, trasării sarcinilor sale în viitor, discutării proiectului de program și alegerii organelor conducătoare. La congres participă 340 de delegați reprezentînd toate păturile populației Greciei.

Trebuie subliniat că în ajutorul deschiderii congresului, politica a efectuat numeroase arătări în rîndurile activiștilor și simpatizanților partidului. De asemenea autoritățile grecești au interzis intrarea în țară a oaspeților străini invitați de Comitetul Executiv al E.D.A.

În preziul congresului au fost aleși activiștii ai E. D. A., precum și scriitorul Kostas Varnalis, laureat al Premiului Internațional Lenin „Pentru întărirea păcii între popoare”. La deschiderea lucrărilor congresului s-a citit mesajul de salut adresat congresului de Manolis Glezos.

Ianis Passalidis, președintele E.D.A., a prezentat raportul cu privire la rezultatele activității E.D.A. și la situația internă și externă. În raport se subliniază că congresul se desfășoară în condițiile internaționale noi determinate de desinderea

rea care s-a produs în relațiile dintre state ca urmare a inițiativa de pace ale Uniunii Sovietice și a luptei consecvente pentru apărarea păcii duse de țările lagărului socialist.

În legătură cu aceasta în raport se subliniază în special importanța planului de dezarmare generală și totală prezentat de Uniunea Sovietică, arătîndu-se că este pentru prima dată în istorie că un stat aliat de puternic se pronunță cu hotărîre în favoarea dezarmării.

Raportul prezentat de președintele E.D.A., condamnă politica dusă de actualul guvern grec, subliniind că ea este o politică de continuere a războiului rece, în condițiile căreia guvernul pune interesele cercurilor monopoliste mai presus de interesele naționale ale Greciei. E.D.A. — se subliniază în raport — se pronunță pentru dezvoltarea colaborării cu țările socialiste, pentru rezolvarea problemelor nereglementate cu țările balcanice, scoțîndu-se în evidență faptul că numai crearea unei zone denuclearizate în Balcani poate asigura în actuala condiție securitatea Greciei. E.D.A. — după cum a subliniat Passalidis — sprijină desinderea încordării internaționale, durturile care urmăresc colaborarea între toate popoarele, și va continua lupta în această direcție.



O scenă din film

O mare influență asupra desfășurării evenimentelor internaționale o are și acum cuvîntura pe care a ținut-o N. S. Hrușciov la O.N.U. În film se poate observa atenția deosebită cu care delegații țărilor făcînd parte din O.N.U. și publicul aflător în imensa sală a Adunării Generale, au ascultat propunerea prezentată de N. S. Hrușciov în numele guvernului sovietic cu privire la desarmarea generală și totală. Impresia profundă pe care a produs-o această propunere excepțional de îndrăzneală și înțeleaptă asupra ascultătorilor. Dar nu numai la O.N.U., ci oriunde a fost pe pămîntul american ca și de altfel în orice altă împrejurare, N. S. Hrușciov n-a încetat să vorbească despre necesitatea înlăturării războiului ca mijloc de rezolvare a problemelor în suspenzie între state; despre aceasta ca și despre însemnătatea întăririi relațiilor de prietenie, a schimburilor comerciale și culturale a vorbit înaltul oaspețe și în întîlnirile cu președintele S.U.A., D. Eisenhower, cu omul politic american A. Harriman, cu fermierul Garst, cu muncitorul căruia i-a dat chiar ceasul său de mîină, „cel mai celebru ceas din America”

cum l-a numit presa din S.U.A., cu docherul cu care a făcut schimb de pîlării.

Tovarăș Hrușciov, împreună sîndem spre o lume pașnică — această inscripție pe care a așezat-o a gospodăriei oarecare din S.U.A., d-na Lokner, și care exprima dorința milioanei de americani — caracterizează într-adevăr atmosfera care a domnit în întîlnirile lui N. S. Hrușciov și a persoanelor care-l însoțeau cu poporul din S.U.A. Pentru succesul reformat în vizita în America, oamenii sovietici i-au adus cald și entuzast multumiri lui N. S. Hrușciov. Nu se poate să nu fi emoționat văzînd dragostea cu care a fost înconjurat conducătorul guvernului sovietic la întoarcerea sa în patrie, unitatea moral-politică manifestată de poporul sovietic, aprobarea lui deplină față de politica guvernului U.R.S.S. îndreptată spre pace și desinderea internațională. „N. S. Hrușciov în America” este un film documentar în culori, deosebit de reușit, care ilustrează succesele luptei pentru pace a popoarelor în frunte cu oamenii sovietici-constructori ai comunismului.

B. DUMITRESCU



Vedere a Belgradului de pe malul stîng al fluviului Sava

## Secretarul de Stat pentru Afacerile Externe al Republicii Populare Federative Iugoslavia

Recepția de la Ambasada R. P. F. Jugoslavia din București

Cu ocazia zilei proclamării Republicii, sîrbătorea națională a R.P.F. Iugoslavia, în sărbătorile de ad-înțierim al R.P.F. Iugoslavia la București, Vojo Sobajic, a oferit simbolic seara o recepție în saloanele ambasadei.

La recepție au luat parte tovarășii Gheorghe Apostol, Petre Borilă, Constantin Pirvulescu, Gheorghe Stoica, secretarul Prezidiului Marii Adunări Naționale, Avram Bunaciu, ministru

Secretarul de Stat pentru Afacerile Externe al Republicii Populare Federative Iugoslavia

KOCEA POPOVICI

Belgrad

Cu ocazia zilei de 29 noiembrie, sîrbătorea națională a poporului Iugoslav, vă rog să primiți felicitările mele cele mai cordiale.

AVRAM BUNACIU  
Ministru Afacerilor Externe al Republicii Populare Romine